

szünetet és visszatérő panasz esetén forduljon orvoshoz.

#### Biztonsági utasítások - lézer

Az ISY IWM 4000-1 egér 1. osztályú lézerérzékelővel működik. Az érzékelő fénye megfelel az EN 60825-1:2014 szabvány szembiztonságra vonatkozó előírásainak. Ennek ellenére bizonyos körülmények között előfordulhat, hogy a lézer a szemmel közvetlenül érintkezve látáskárosodást okoz. Soha ne nézzen közvetlenül a lézersugárba és a sugarat ne irányítsa más személyekre vagy fényvisszaverő felületre, mint pl. tükörre. Soha ne nézzünk nagyító készülékek, mint nagyítón, mikroszkópon vagy hasonlító készüléken keresztül a lézerfénybe.

#### Az elemre vonatkozó tudnivalók

~~X~~ Ez a termék alkáli-mangán vagy cink-szén cellákkal működik. Csak ezt a típusú elemet használja. A régi/lemerülőben lévő elemeket azonnal cserélje ki, ne töltsse fel újra. Az elemeket tartsa szárazon, gyermekektől távol. Az elemeket ne dobja tűzbe, és ne tegye ki magas hőmérsékletnek. Kérjük, vegye figyelembe a külön mellékelt ártalmatlanítási információkat.

#### Megfelelőségi tudnivalók

Az erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciás mezőknek (rádióerőszerkek, mobiltelefonok, mikrohullámok, elektrosztatikus kisülések) való kitettség a készülék(ek) meghibásodását okozhatja. Ebben az esetben próbálja megnövelni a zavaró eszközöktől való távolságot.

#### Megfelelőségi nyilatkozat

Ezennel az Imtron GmbH kijelenti, hogy a „vezetéktelen egér” típusú rádióberendezés a 2014/53/EU irányelvnek megfelel. Az EK megfelelőségi nyilatkozat teljes szövegét a: <https://www.isy-online.eu/downloads> weboldalon találja.

Kérem, ezt az információt tartsa meg referenciaként.

#### NL

#### Bedoeld gebruik

Dit product is bedoeld als invoerapparaat om te worden aangesloten op een computer en voor gebruik thuis of op kantoor, meer bepaald in droge binnenruimtes. Het is onderhoudsvrij. Maak het niet open en gebruik het niet als het beschadigd is. Imtron GmbH is niet aansprakelijk voor schade aan het product of persoonlijk letsel als gevolg van ondoordacht of ondeskundig gebruik, of gebruik dat niet in overeenstemming is met het aangegeven doel.

#### Gezondheidsrisico's

Bij extreem lang gebruik van invoerapparatuur kunnen gezondheidsklachten zoals gevoelens van ongemak of pijn niet worden uitgesloten. Las regelmatig pauzes in en raadpleeg bij terugkerende problemen een arts.

#### Veiligheidswaarschuwingen-Laser

De muis ISY IWM 4000-1 heeft een klasse 1 lasersensor. Het licht van deze sensor voldoet aan de eisen van EN 60825-1:2014 met betrekking tot de bescherming van de ogen. Desondanks is het onder bepaalde omstandigheden mogelijk dat een direct contact tussen oog en laser kann leiden tot gezichtsverlies. Kijk nooit direct in de laserstraal en richt de straal nooit op andere personen of reflecterende oppervlakken zoals spiegels. Kijk nooit door apparaten met een vergrotende werking, zoals een loep, een microscoop of iets dergelijks, in de laserstraal.

#### Batterij-indicatie

~~X~~ In dit product worden alkalinebatterijen of zink-koolstofbatterijen gebruikt. Vervang oude, bijna lege batterijen meteen; laad ze niet opnieuw op. Berg batterijen droog op, buiten het bereik van kinderen. Gooi

batterijen niet in vuur en stel ze niet bloot aan hoge temperaturen. Let op de apart bijgevoegde informatie voor verwijdering.

#### Opmerking over de conformiteit

Onder invloed van sterke statische, elektrische of hoogfrequente velden (radiosystemen, mobiele telefoons, magnetrons, elektrostatische ontladingen) kunnen de functies van het apparaat gehinderd worden. Probeer in dit geval de afstand tot het apparaat dat de storing veroorzaakt te vergroten.

#### Conformiteitsverklaring

Imtron GmbH verklaart dat de radioapparatuur type „draadloze muis” in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Bewaar deze informatie voor toekomstige naslag.

#### PL

#### Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt służy jako urządzenie wprowadzające do podłączenia do komputera do użytku w domu lub w biurze, w suchych, zamkniętych pomieszczeniach. Nie wymaga on konserwacji. Nie otwierać ani nie poruszać z niego w razie uszkodzenia. Imtron GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenia produktu lub obrażenia u ludzi spowodowane nieuważnym, nieodpowiednim lub niezgodnym z przeznaczeniem użytkowaniem produktu.

#### Zagrożenia dla zdrowia

W przypadku skrajnie długiego posługiwania się urządzeniami do wprowadzania może dojść do problemów zdrowotnych, jak złe samopoczucie czy bóle głowy. Dlatego należy robić regularne przerwy, a w razie powtarzających się problemów należy zasięgnąć porady lekarza.

#### Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa - laser

W myszy ISY IWM 4000-1 zainstalowany jest sensor laserowy klasy 1. Światło laserowe tego sensora spełnia wymagania normy EN 60825-1:2014 w zakresie bezpieczeństwa wzroku. Pomimo tego, w pewnych okolicznościach istnieje zagrożenie uszkodzeniem wzroku po bezpośrednim oddziaływaniu światła lasera na gałkę oczną. Nie wolno patrzeć bezpośrednio na promień światła lasera ani kierować jego na inne osoby lub powierzchnie odbijające światło, takie jak np. lustro. Nie wolno patrzeć na promień lasera poprzez urządzenia powiększające, takie jak lupy, mikroskopy lub podobne urządzenia.

#### Wskazówki w sprawie baterii

~~X~~ W tym produkcie stosowane są baterie alkaliczne lub baterie cynkowo-węglowe. Stosować tylko baterie tego rodzaju. Stare / rozładowane baterie natychmiast wymienić, nie ładować ponownie. Baterie przechowywać w suchym, niedostępnym dla dzieci miejscu. Nie wrzucać do ognia, nie wystawiać na działanie wysokich temperatur. Proszę zwrócić uwagę na oddzielnie załączone informacje dotyczące utylizacji.

#### Informacja o zgodności

Pod wpływem silnych pól statycznych, elektrycznych lub pól o wysokiej częstotliwości (instalacje radiowe, telefony komórkowe, mikrofałe, wyładowania elektrostatyczne) może dojść do nieprawidłowego działania urządzenia (urządzeń). W takim przypadku spróbuj zwiększyć odstęp od urządzeń zakłócających ich działanie.

#### Deklaracja zgodności

Niniejszym firma Imtron GmbH oświadcza, że sprzęt

radiowy typu „mysz bezprzewodowa” jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod poniższym adresem internetowym: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Prosimy zachować tę informację do późniejszego wykorzystania.

#### PT

#### Utilização segundo as normas

Este produto deve ser utilizado como dispositivo de interação para a ligação a um computador e para o lar ou escritório em espaços secos e fechados. Não necessita manutenção. Não abrir ou utilizar em caso de danos e defeitos. A Imtron GmbH não é responsável por danos no produto ou ferimentos pessoais devido ao uso descuidado, impróprio ou não de acordo com o propósito declarado.

#### Riscos de saúde

Em caso de utilização longa das unidades de entrada, podem prejudicar a saúde, como desconforto ou dores. Efetue pausas regularmente e obtenha conselhos médicos em caso de problemas recorrentes.

#### Indicações de segurança-Laser

O rato ISY IWM 4000-1 utiliza um sensor a laser da classe 1. A luz deste sensor cumpre os requisitos da EN 60825-1:2014 relativamente à proteção ocular. Apesar disso, em determinadas circunstâncias, o contacto directo do olho com o laser pode provocar danos oculares. Nunca olhe directamente para o raio laser e nunca o aponte para outras pessoas ou superfícies reflectoras, por exemplo, espelhos. Nunca olhe para o raio laser através de dispositivos de ampliação, como lupas, microscópios ou aparelhos semelhantes.

#### Informação sobre as pilhas

~~X~~ Este produto utiliza células alcalinas de manganésio ou de zinco-carbono. Utilizar apenas este tipo de pilha. As pilhas usadas/fracas devem ser substituídas imediatamente, não reutilizar. Guardar as pilhas em lugar seco, fora do alcance das crianças. Não deitar no fogo nem as submeta a altas temperaturas. Presta atenção às informações de eliminação incluídas separadamente.

#### Indicação de conformidade

Podem ocorrer deficiências funcionais do(s) dispositivo(s) sob a influência de fortes campos estáticos, elétricos ou de alta frequência (sistemas de rádio, telemóveis, micro-ondas, descargas eletrostáticas). Nesse caso, tenta aumentar a distância entre os dispositivos com interferência.

#### Declaração de conformida

A Imtron GmbH declara, por este meio, que o equipamento de rádio „rato sem fio” está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE encontra-se disponível no seguinte endereço na Internet: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Por favor, guarde esta informação para uma futura referência.

#### SE

#### Föreskriven användning

Den här produkten ska användas som inputapparat i torra utrymmen inomhus och anslutas till en dator i hemmet eller på kontoret. Produkten är underhållsfri. Försök inte öppna produkten och använd den inte om den är skadad. Imtron GmbH ansvarar inte för några skador på produkten eller personskador som är ett resultat av oaktsamhet, felaktig behandling eller för att produkten använts i andra

syften än de som specificeras av tillverkaren.

#### Hälsorisker

Att använda inputapparater extremt länge kan leda till problem med hälsan, t.ex. obehag eller smärtor. Lägg in regelbundna pauser och konsultera en läkare om problemen återkommer.

#### Säkerhetskänvisningar - Laser

ISY IWM 4000-1 musen använder en lasersensor klass 1. Ljuset i denna sensor uppfyller kraven i EN 60825-1:2014 angående ögonsäkerhet. Trots detta kann det vara möjligt att direkt kontakt med lasern kan förorsaka synskador. Därför ska du aldrig titta in direkt i en laserstråle och aldrig rikta strålen på andra personer eller reflekterande ytor såsom speglar. Titta heller aldrig in i laserstrålen med förstöringsapparater som t.ex. en lupp eller ett mikroskop.

#### Information om batterier

~~X~~ Den här produkten drivs med alkaliska mangan eller zink-kolcelle. Endast den typen av batterier får användas. Byt genast ut gamla/urladdade batterier, ladda inte upp dem igen. Förvara batterier på ett torrt ställe utom räckhåll för barn. Får inte kastas i en eld eller utsättas för höga temperaturer. Observera avfallshanteringsinformationen som bifogats separat.

#### Information om funktionsstörningar

Enhetens/enheternas funktion kan störas av starka högfrekvensfält eller statiska/elektriska fält (radiosystem, mobiltelefoner, mikrovågor, elektrostatiska urladdningar). Försök i så fall att öka avståndet till de störande apparaterna.

#### Försäkran om överensstämmelse

Imtron GmbH intygar härmed att radioutrustning ”trådlös mus” överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Hela texten till EU-försäkringen om överensstämmelse finns på följande internetadress: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Spara den här informationen för senare bruk.

## Conformity Notice Konformitätshinweis

#### Importer/manufacturer:

Imtron GmbH  
Media-Saturn-Str. 1  
85053 Ingolstadt  
Germany

#### Product details:

Product no.: IWM 4000-1  
Type description: Wireless mouse

The product complies with the following directives:

RED 2014/53/EU  
RoHS 2011/65/EU

RF frequency range:  
2.402GHz to 2.480GHz

RF power transmission:  
< -10dBm

#### Complete EU declaration of conformity under the following link:

<https://www.isy-online.eu/downloads>

## Kabellose Maus IWM 4000-1

### Wireless mouse

Gebrauchsanweisung,  
User manual



V 1.1



simply connected

#### DE

**Kabellose Maus mit leisen Tasten**  
Laser-Sensor mit bis zu 1.600 dpi.  
6 Tasten inkl. dpi-Schalter.  
Ein/Aus-Schalter.

#### EN

**Wireless mouse with silent buttons**  
Laser sensor with up to 1.600 dpi.  
6 buttons incl. dpi switch. On/off switch.

#### IT

**Mouse wireless con tasti silenziosi**  
Sensore laser con fino a 1.600 dpi.  
6 tasti, compreso interruttore dpi.  
Interruttore on/off.

#### ES

**Ratón inalámbrico con botones silenciosos**  
Sensor láser de hasta 1.600 dpi.  
6 botones con interruptor dpi.  
Interruptor de encendido/apagado.

#### FR

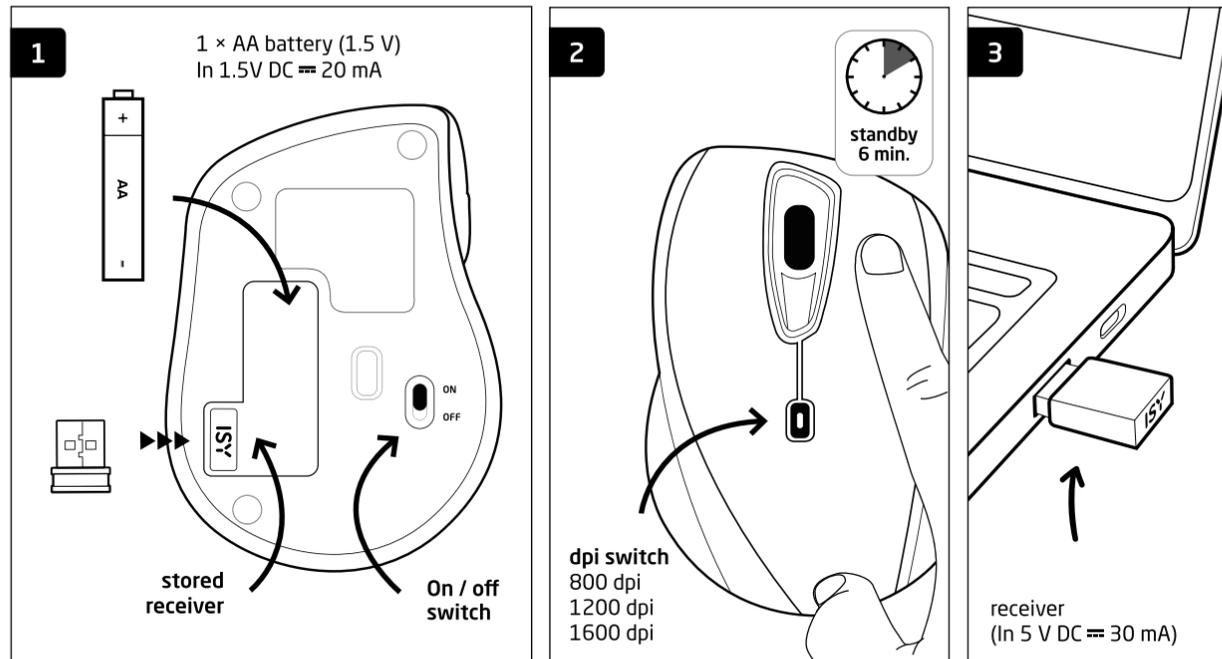
**Souris sans fil à boutons silencieux**  
Capteur laser d'une résolution maximale de 1600 dpi. 6 boutons, dont un commutateur dpi.  
Interrupteur Marche/Arrêt.

#### SE

**Trådlös mus med tysta knappar**  
Lasersensor med upp till 1600 dpi.  
6 knappar inkl. dpi-växlare.  
På/av-knapp.

Imtron GmbH  
Media-Saturn-Str. 1  
85053 Ingolstadt  
Germany  
[www.imtron.eu](http://www.imtron.eu)  
[www.isy-online.eu](http://www.isy-online.eu)





DE

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Produkt dient als Eingabegerät für den Anschluss an einen Computer für den Heim- oder Bürogebrauch in trockenen, geschlossenen Räumen. Es ist wartungsfrei. Nicht öffnen oder bei Beschädigung nutzen. Die Imtron GmbH übernimmt keine Haftung für Produktschäden oder Verletzungen von Personen durch unachtsame, unsachgemäße oder nicht dem angegebenen Zweck entsprechende Verwendung.

### Gesundheitsrisiken

Bei extrem langer Benutzung von Eingabegeräten kann es zu gesundheitlichen Beschwerden wie Unbehagen oder Schmerzen kommen. Legen Sie regelmäßig Pausen ein und holen Sie bei wiederkehrenden Problemen ärztlichen Rat ein.

### Sicherheitshinweise-Laser

Die Maus ISY IWM 4000-1 verwendet einen Lasersensor der Klasse 1. Das Licht dieses Sensors erfüllt die Anforderungen der EN 60825-1:2014 bezüglich der Augensicherheit. Trotzdem ist es unter bestimmten Umständen möglich, dass direkter Kontakt des Auges mit dem Laser Sehschäden verursachen kann. Schauen Sie niemals direkt in den Laserstrahl und richten Sie den Strahl niemals auf andere Personen oder reflektierende Oberflächen wie z. B. Spiegel. Schauen Sie niemals durch vergrößernde Geräte wie Lupen, Mikroskope oder ähnliche Geräte in den Laserstrahl.

### Batteriehinweise

Dieses Produkt nutzt Alkali-Mangan- oder Zink-Kohle-Zellen. Nur diesen Batterietyp verwenden. Alte/schwache Batterien sofort ersetzen, nicht wiederaufladen. Batterien trocken lagern, von Kindern fernhalten. Nicht ins Feuer werfen oder hohen Temperaturen aussetzen. Bitte beachten Sie den separat beiliegenden Entsorgungshinweis.

### Konformitätshinweis

Unter Einwirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Feldern (Funkanlagen, Mobil-

telefonen, Mikrowellen, elektrostatische Entladungen) kann es zu Funktionsbeeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die Distanz zu den störenden Geräten zu vergrößern.

### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Imtron GmbH, dass die Funkausrüstung des Typs „kabellose Maus“ die Anforderungen der EU-Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf der folgenden Internetadresse einzusehen: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Bitte bewahren Sie diese Information zur künftigen Verwendung auf.

EN

### Intended use

This product is intended to be used as an input device for connecting to a computer and is for indoor home/office use only. It contains no user-serviceable parts. Do not disassemble it and stop using it immediately if damaged. Imtron GmbH accepts no liability whatsoever for any damage to this product or injuries caused due to careless or improper use or for purposes for which it is not intended.

### Health risks

Extended use of input devices may cause health problems such as discomfort or pain; as such, take regular breaks and consult a doctor if problems persist.

### Safety instructions-Laser

The mouse ISY IWM 4000-1 uses a class 1 laser sensor. The light emitted by this sensor meets EN 60825-1:2014 with regard to eye safety. Despite this, under certain circumstances pointing the laser directly at the eyes may cause blindness. Never look directly at the laser beam and never point it at other people or reflective objects such as mirrors, for instance. Never look at the laser beam with magnifying devices such as magnifying glasses, microscopes or similar devices.

### Battery safety

This product uses alkaline-manganese or zinc-carbon batteries. Only use this type of battery. Replace old/used batteries immediately and do not attempt to recharge them. Keep batteries in a cool, dry place away from children. Do not throw into fire or expose to high temperatures. Please note the disposal information enclosed separately.

### Conformity notice

Operation of the device (the devices) may be affected by strong static, electrical or high-frequency fields (radio installations, mobile telephones, microwaves, electrostatic discharges). If this occurs, try increasing the distance from the devices causing the interference.

### Declaration of Conformity

Hereby, Imtron GmbH declares that the radio equipment type "wireless mouse" is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Please keep this information for later reference.

IT

### Uso conforme alla destinazione

Questo prodotto serve come dispositivo di input da collegare a un computer per uso domestico o in ufficio, in ambienti asciutti e chiusi. Il prodotto non richiede manutenzione. Non aprire o usare in caso di danneggiamenti. La Imtron GmbH non risponde di danni al prodotto o lesioni personali a seguito di un uso negligente, improprio o non conforme all'uso indicato.

### Rischi per la salute

L'uso molto prolungato di dispositivi di input può provocare problemi di salute come malessere o dolori. Si consiglia di fare regolarmente delle pause e di consultare un medico in caso di problemi ricorrenti.

### Indicazioni di sicurezza-Laser

Il mouse ISY IWM 4000-1 utilizza un sensore laser della classe 1. La luce di questo sensore soddisfa i requisiti della norma EN 60825-1:2014 in materia di sicurezza per gli occhi. Tuttavia, in determinate circostanze il contatto diretto dell'occhio con il laser può provocare danni alla vista. Non fissare mai direttamente il raggio laser e non puntare mai il raggio su altre persone o superfici riflettenti, come ad es. specchi. Non fissare mai il raggio laser attraverso dispositivi ingrandenti come lenti d'ingrandimento, microscopi o dispositivi simili.

### Avvertenze sulle batterie

Questo prodotto utilizza cellule alcalino-manganese o zinco-carbone. Utilizzare soltanto batterie di questo tipo. Sostituire le batterie vecchie/scariche, non ricaricarle. Tenere le batterie in un luogo asciutto e fuori dalla portata dei bambini. Non gettare le batterie nel fuoco o esporle a temperature elevate. Si richiama l'attenzione sulle istruzioni per lo smaltimento che sono allegate separatamente.

### Avviso di conformità

Sotto l'influenza di forti campi statici o elettrici o campi ad alta frequenza (sistemi radio, telefoni cellulari, forni a microonde, scariche elettrostatiche) possono verificarsi malfunzionamenti del/i dispositivo/i. In questo caso, provare ad aumentare la distanza dai dispositivi che provocano l'interferenza.

### Dichiarazione di conformità

Con la presente, la Imtron GmbH dichiara che il tipo di

apparecchiatura radio „mouse wireless“ è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Si prega di conservare queste informazioni per poterle utilizzare come riferimento in futuro.



<https://www.imtron.eu/downloads>  
Informazioni sul materiale di imballaggio

ES

### Uso según instrucciones

Este producto sirve como dispositivo de interacción con un ordenador para ser usado en hogares u oficinas y en espacios secos y cerrados. No necesita mantenimiento. No abrir ni utilizar si presenta daños o defectos. Imtron GmbH no asume la responsabilidad por daños en el producto o lesiones corporales ocasionadas por una utilización inadecuada o impropia, diferente de la recomendada.

### Riesgos para la salud

Un exceso en la utilización de dispositivos para introducción de datos puede acarrear problemas de salud, entumecimiento o dolores. Haz pausas con cierta regularidad, y en caso de repetirse los síntomas acude inmediatamente al médico.

### Medidas de seguridad-Láser

El ratón ISY IWM 4000-1 utiliza un sensor láser clase 1. La luz de este sensor cumple los requisitos de la norma EN 60825-1:2014 en lo referente a seguridad ocular. Aun así, dadas ciertas circunstancias, el contacto directo de la vista con el láser puede ser causa de daños oculares. No mires nunca directamente en el rayo láser, ni lo dirijas nunca hacia otras personas o superficies que lo reflejen, p. ej. espejos. No mires tampoco el láser a través de aparatos de aumento como lupas y microscopios o similares.

### Notas y precauciones

Este producto usa células alcalinas de manganeso o carbono-zinc. Utilizar sólo este tipo de batería. Sustituir baterías viejas/débiles inmediatamente, no recargar. Almacenar las baterías en lugar seco, mantener fuera del alcance de los niños. No arrojar al fuego ni exponer a temperaturas elevadas. Tenga en cuenta la información sobre la eliminación que se adjunta por separado.

### Advertencia de conformidad

El funcionamiento del dispositivo (de los dispositivos) puede verse afectado bajo la influencia de fuertes campos estáticos, eléctricos o de alta frecuencia (sistemas de radio, teléfonos móviles, microondas, descargas electrostáticas). En ese caso, intente aumentar la distancia hasta los dispositivos causantes de la interferencia.

### Declaración de conformidad

Por la presente, Imtron GmbH declara que el equipo de radio „ratón inalámbrico“ cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://www.isy-online.eu/downloads>

Conserve esta información para consultarla en el futuro.

FR

### Cadre d'utilisation

Ce produit sert de périphérique de saisie à raccorder à un ordinateur pour une utilisation à l'intérieur de locaux secs et fermés dans un cadre domestique ou de travail de bureau. Il ne demande pas d'entretien. Ne pas l'ouvrir et ne pas l'utiliser s'il est abîmé. La société Imtron GmbH décline toute responsabilité en cas de dégradations du produit ou de blessures dues à une utilisation inconsidérée, incorrecte ou contraire à la destination indiquée.

### Risques pour la santé

L'utilisation extrêmement prolongée de périphériques de saisie peut entraîner des troubles physiologiques, tels que des gênes ou des douleurs. Veillez à faire des pauses régulièrement et consultez un médecin en cas de problèmes récurrents.

### Consignes de sécurité-Laser

La souris ISY IWM 4000-1 utilise un capteur laser de classe 1. La lumière de ce capteur répond aux exigences de la norme EN 60825-1:2014 relatives à la sécurité oculaire. Toutefois, il est possible que le contact visuel direct avec le laser entraîne dans certaines conditions des lésions oculaires. Ne regarde jamais directement le rayon laser et ne dirige jamais le rayon sur d'autres personnes ou sur des objets réfléchissants, tels que des miroirs. Ne regarde jamais le rayon laser à travers des appareils grossissants tels que des loupes, des microscopes ou des appareils similaires.

### Remarques relatives aux piles

Ce produit utilise des piles alcalines au manganèse ou zinc-carbone. Utiliser exclusivement ce type de piles. Remplacer immédiatement les piles usées, ne pas les recharger. Conserver les piles au sec et à l'écart des enfants. Ne pas jeter au feu ni exposer à des températures élevées. Veillez tenir compte des informations d'élimination jointes séparément.

### Indication de conformité

Des altérations fonctionnelles du ou des appareils peuvent survenir sous l'influence de forts champs statiques, électriques ou à haute fréquence (systèmes radio, téléphones portables, micro-ondes, décharges électrostatiques). Dans ce cas, essayez d'augmenter la distance par rapport aux appareils interférents.

### Déclaration de conformité

Le soussigné, Imtron GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type « Souris sans fil » est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <https://www.isy-online.eu/downloads>  
Veillez conserver ces informations afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

HU

### Rendeltetészerű használat

Ez a termék otthoni vagy irodai környezetben, száraz, zárt térben számítógéphez csatlakozó beviteli eszközként használható. Nem igényel karbantartást. Ne nyissa fel és károsodás esetén ne használja. A Imtron GmbH nem vállal felelősséget a termék károsodásaiért és személyi sérülésekért, ha gondatlan, szakszerűtlen vagy nem a célnak megfelelő használatból ered.

### Egészségügyi kockázat

Ha rendkívül hosszú ideig használjuk a beadó készülékeket, olyan egészségügyi panaszok léphetnek fel, mint rossz közérzet vagy fájdalom. Rendszeresen tartson